



## CHAPITRE 29

### Loi modifiant la Loi des accidents du travail

[Sanctionnée le 4 mai 1944]

**S**A MAJESTÉ, de l'avis et du consentement du Conseil législatif et de l'Assemblée législative de Québec, décrète ce qui suit:

S. R.,  
c. 160,  
a. 3, am.

**1.** L'article 3 de la Loi des accidents du travail (Statuts refondus 1941, chapitre 160) est modifié en retranchant le paragraphe 5.

Id., a. 4,  
am.

**2.** L'article 4 de ladite loi est modifié en remplaçant l'alinéa c du paragraphe 1 par le suivant:

Transport  
par eau.

"c) Lorsque l'ouvrier ayant sa résidence dans la province ou y ayant été engagé, est obligé, par la nature de son emploi dans une entreprise de transport par eau, d'exécuter son travail partie dans la province et partie en dehors de la province, si le vaisseau à bord duquel l'ouvrier est employé est enregistré dans un port canadien ou si le propriétaire ou le nolisier de ce vaisseau a son domicile ou sa principale place d'affaires dans la province."

Entrée en  
vigueur.

**3.** La présente loi entrera en vigueur le jour de sa sanction.

## CHAPTER 29

### An Act to amend the Workmen's Compensation Act

[Assented to, the 4th of May, 1944]

**H**IS MAJESTY, with the advice and consent of the Legislative Council and of the Legislative Assembly of Quebec, enacts as follows:

**1.** Section 3 of the Workmen's Compensation Act (Revised Statutes, 1941, chapter 160) is amended by striking out subsection 5 thereof.

**2.** Section 4 of the said act is amended by replacing paragraph c of subsection 1 thereof by the following:

"c. Where the workman, who has his residence in the Province or was hired therein, is obliged, by the nature of his work in a transportation business by water, to perform his work partly within and partly without the Province, if the vessel on board of which the workman is employed is registered in a Canadian port or if the owner or charterer of such vessel has his domicile or principal place of business in the Province."

**3.** This act shall come into force on the day of its sanction.

Coming  
into force.